

## Jotafloor EPC 300 Comp B

### القسم 1. الاسم (بيان المنتوج)

بيان تعريف المنتوج طبقا للنظام N م	Jotafloor EPC 300 Comp B
وسائل التعريف الأخرى	غير متوفرة.
كود المنتج	26000
وصف المنتج	مادة مصلبة.
نوع المنتج	سائل.

الاستخدامات الهامة المحددة للمادة أو الخليط وأوجه الاستخدام التي لا يُنصح بها  
غير قابل للتطبيق.

تفاصيل بيانات المورد :  
Jotun Paints Qatar W.L.L :  
P.O.Box : 24373  
1st Floor, Tanween Building  
C-ring road  
Doha  
Qatar

Telephone : (+974) 44412728  
Fax : (+974) 44415608

SDSJotun@jotun.com

رقم هاتف الطوارئ (و ساعات العمل) :  
Jotun AS, Norway : +47 33 45 70 00

### القسم 2. بيان الأخطار

تصنيف المادة أو الخليط :  
سمية حادة (بالدم) - الفئة 4  
تأكل/تهيج الجلد - الفئة 1 باء  
تلف العين الشديد/تهيج العين - الفئة 1  
الحساس الجلدي - الفئة 1

عناصر بطاقة الوسم في النظام N M  
صور توضيحية للأخطار :



كلمة التنبية	: خطر.
عبارات المخاطر	: ضار عند الابتلاع. يسbib حروقا جلدية شديدة وتلفا للعين. قد يسبب تفاعلاً للحساسية في الجلد.
عبارات التحذير	: ضع المنتج بعيداً عن متناول الأطفال. توضع فقازات للحمایـ / ملابس للحمایـ وقاـ للعيـنـ أو لـلـوجـهـ. تجـبـ تـنـفـسـ الـبـخـارـ. منـعـ تـناـولـ الطـعـامـ أوـ الشـرـبـ أوـ التـدـخـينـ أـثـاءـ استـخـادـ هـذـاـ المـنـوـجـ.
عامة	
الوقاية	

## القسم 2. بيان الأخطار

الاستجابة

في حالة الاستنشاق: اطلب مركز السموم أو الطبيب فوراً. في حالة الابتلاء: اطلب مركز السموم أو الطبيب فوراً.  
يشطف الفم. لا تجر المريض على التقيؤ. في حالة سقوط المادة على الجلد (أو الشعر): ازيل الملابس الملوثة فوراً.  
يشطف الجلد بالماء. اطلب مركز السموم أو الطبيب فوراً. تغسل الملابس الملوثة قبل إعادة استخدامها. في حالة سقوط المادة على الجلد: يغسل بوفرة من الماء. إذا حدث تهيج أو طفح جلدي: تطلب استشارة الطبيب. في حالة دخول العين: تشطف باحتراس بالماء لعدة دقائق. تنزع العدسات اللاصقة، إذا كان ذلك أمراً سهلاً. يستمر الشطف. اطلب مركز السموم أو الطبيب فوراً.

يختزن في مكان مغلق بمفتاح.

تخلص من المحتويات والوعاء وفقاً لكافة اللوائح المحلية، والإقليمية، والوطنية، والدولية.

الأخطار الأخرى التي لا تؤدي إلى تصنيف : لا توجد.

## القسم 3. التركيب/معلومات عن المكونات

مادة/مستحضر : خليط

وسائل التعريف الأخرى : غير متوفرة.

**رقم CAS (رقم التسجيل في دائرة المستخلصات الكيميائية)/وسائل تعريف أخرى**

رقم CAS : غير قابل للتطبيق.

كود المجموعة الأوروبية : خليط.

كود المنتج : 26000

اسم المكون	CAS رقم	%	رقم CAS
benzyl alcohol	100-51-6	≥25 - ≤50	غير قابل للتطبيق.
3-aminomethyl-3,5,5-trimethylcyclohexylamine	2855-13-2	≥25 - ≤50	كود المجموعة الأوروبية
salicylic acid	69-72-7	<3	كود المنتج

على حد علم المؤرد في هذه اللحظة وطبقاً للتراكيزات المستخدمة، لا توجد أية مكونات أو مكونات إضافية مصنفة كمواد خطيرة على الصحة أو على البيئية تستدعي الإبلاغ عنها في هذا القسم.

القسم الثامن يعرض حدود التعرض المهني، في حال توفرها.

## القسم 4. تدبير الإسعاف الأولي

وصف إجراءات الإسعافات الأولية الازمة

لامسة العين

أحضر المساعدة الطبية فوراً. اطلب مركز السموم أو الطبيب. يُراعى دفع الماء على العين فوراً، ورفع الجفون العلوية والسفلى من حين لآخر. يُراعى التحقق من عدم وجود عدسات لاصقة أو إزالتها إن وجدت. يُراعى مواصلة الشطف لمدة عشر دقائق على الأقل. يجب معالجة الحرائق الكيميائية فوراً بواسطة طبيب.

استنشاق

أحضر المساعدة الطبية فوراً. اطلب مركز السموم أو الطبيب. أخرج المصاب إلى الهواءطلق ثم ضعه في وضعية مرحة بالنسبة للتنفس. في حالة وجود شك بأن الأدخنة لا تزال موجودة، يجب على فرد الإنقاذ ارتداء قناع مناسب أو جهاز تنفس مدمج. في حالة التوقف عن التنفس، عدم انتظام التنفس أو لو حدثت سكتة تنفسية، يُراعى تقديم أكسجين أو تنفساً اصطناعياً من قبل أفراد مدربين. قد تتضمن عملية الإنعاش من الفم إلى الفم على خطورة ما للشخص الذي يقدم المساعدة عند قيامه بها. في حالة فقدان الوعي، ضع المترعرع في وضعية الإفاقة واطلب الرعاية الطبية على الفور. يُراعى الإبقاء على مسلك الهواء مفتوحاً. أرجxi كل خانق من الثياب كالياقة أو ربطة العنق أو الحزام أو أربطة الوسط. في حالة استنشاق مخلفات التحلل عند نشوب حريق، قد تظهر الأعراض ظهوراً أجالاً. قد يكون من الضروري أن يظل الشخص المعروض تحت الملاحظة الطبية لـ 48 ساعة.

لامسة الجلد

أحضر المساعدة الطبية فوراً. اطلب مركز السموم أو الطبيب. يغسل بوفرة من الصابون والماء. أزل الثياب والأحذية الملوثة. أغسل الثياب الملوثة جيداً بالماء قبل نزعها، أو البس قفازات. يُراعى مواصلة الشطف لمدة عشر دقائق على الأقل. يجب معالجة الحرائق الكيميائية فوراً بواسطة طبيب. يُراعى التوقف عن التعرض في حالة ظهور أي شكاوى أو أعراض. يُراعى غسل الثياب قبل إعادة استخدامها. يُراعى تنظيف الحذايا تنظيفاً جيداً قبل ارتدائه ثانية.

الابتلاء

أحضر المساعدة الطبية فوراً. اطلب مركز السموم أو الطبيب. يُراعى المضمضة بالماء. يُراعى نزع الأطقم السينية إن وجدت. في حالة بلع المادة مع احتفاظ الشخص بوعيه، يتم إعطائه كبيات قليلة من الماء ليشربها. يُراعى التوقف لو شعر الشخص المعرض بالغثيان إذ أن التقيؤ ينطوي على خطورة. لا تحرض على القيء إلا إن طلب أحد أعضاء الطقم الطبي منك أن تقوم بهذا. ينبغي الإبقاء على الرأس منخفضاً أثناء القيء كي لا يدخل القيء إلى الرئتين. يجب معالجة الحرائق الكيميائية فوراً بواسطة طبيب. يُحظر إعطاء أي شيء عن طريق الفم لشخص فقد الوعي. في حالة فقدان الوعي، ضع المترعرع في وضعية الإفاقة واطلب الرعاية الطبية على الفور. يُراعى الإبقاء على مسلك الهواء مفتوحاً. أرجxi كل خانق من الثياب كالياقة أو ربطة العنق أو الحزام أو أربطة الوسط.

أهم الأعراض/التاثيرات، الحادة والمتاخرة

## القسم 4. تدبير الإسعاف الأولي

### آثار صحية حادة كامنة

- : يسبب تلفاً شديداً للعين.
- : لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.
- : تسبب حروقاً شديدة. قد يسبب تفاعلاً للحساسية في الجلد.
- : ضار عند الابتلاع.

### علامات/أعراض فرط التعرض

- |   |   |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>: الأعراض الضائرة قد تشمل ما يلي:<br/>الم<br/>الدمعان<br/>احمرار</li> <li>: ليست هناك بيانات معينة.</li> <li>: الأعراض الضائرة قد تشمل ما يلي:<br/>الم أو تهيج<br/>احمرار<br/>قد تحدث قروح</li> <li>: الأعراض الضائرة قد تشمل ما يلي:<br/>الآلام المعدة</li> </ul> | <u>لامسة العين</u><br><u>استنشاق</u><br><u>لامسة الجلد</u><br><u>الابتلاع</u> |
|---|---|

### بيان الرعاية الطبية الفورية والمعالجة الخاصة إذا كانت ضرورية

- |   |  |
|---|--|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>: في حالة استنشاق مخلفات التحلل عند نشوب حريق، قد تظهر الأعراض ظهوراً آجلاً. قد يكون من الضروري أن يظل الشخص المعرض تحت الملاحظة الطبية لـ 48 ساعة.</li> <li>: لا يوجد علاج محدد.</li> <li>: يُحظر القيام بأية إجراء ينطوي على مخاطرة أو بدون تدريب مناسب. في حالة وجود شك بأن الأدخنة لا تزال موجودة، يجب على فرد الإنقاذ ارتداء قناع مناسب أو جهاز تنفس مدمج. قد تتطوّر عملية الإنعاش من الفم إلى الفم على خطورة ما للشخص الذي يقدم المساعدة عند قيامه بها. اغسل الثياب الملوثة جيداً بالماء قبل نزعها، أو البس قفازات.</li> </ul> | <u>العلامات للطبيب</u><br><u>معالجات خاصة</u><br><u>حماية فريق الإسعافات الأولية</u> |
|---|--|

راجع المعلومات الخاصة بالسمية (القسم 11)

## القسم 5. تدابير مكافحة النار

### وسائل الإطفاء

- : يراعى استخدام مادة إطفاء ملائمة للحريق المحيط.
- : لا توجد.

**مخاطر خاصة ناشئة عن المادة الكيميائية :** سوف يحدث تزايد في الضغط وقد تنفجر الحاوية في حالة حدوث حريق أو تسخين.

### نوافذ تحل حراري خطرة

- : قد تحتوي نوافذ الإنحلال المواد الآتية:
- ثاني أكسيد الكربون
- أول أكسيد الكربون
- أكسيد النيتروجين

**يراعى عزل المكان على الفور و ذلك بإخلاء الأفراد المتواجدين على مقربة من الحادث في حالة نشوب حريق.** يُحظر القيام بأية إجراء ينطوي على مخاطرة أو بدون تدريب مناسب.

### معدات الحماية الشخصية والاحتياطات اللازمة لعمال الإطفاء

**يُنصح أن يرتدي مكافحة الحرائق التجهيزات الواقية المناسبة و جهاز تنفس مكتفي ذاتياً (SCBA) ذا وحدة كاملة للوجه** يعمل في نمط الضغط الموجب.

### معدات الحماية الشخصية والاحتياطات اللازمة لعمال الإطفاء

## القسم 6. تدابير مواجهة التسرب العارض

### احتياطات الشخصية ومعدات الحماية وإجراءات الطوارئ

#### للأفراد من خارج فريق الطوارئ

- : يُحظر القيام بأية إجراء ينطوي على مخاطرة أو بدون تدريب مناسب. يراعى إخلاء المناطق المجاورة. يراعى عدم السماح بالدخول لكل من لا يرتدي الثياب الواقية أو من لا حاجة لك بهم من الأفراد. يراعى تجنب ملامسة المادة المنسكبة أو السير عليها. تجنب استنشاق البخار أو السديم. يُراعى توفير تهوية كافية. يراعى ارتداء منفاس مناسب في حالة عدم كفاية التهوية. ارتدي التجهيزات الواقية الشخصية الملائمة.
- : إذا لزم الأمر ارتداء ثياباً خاصة للتعامل مع الانسكاب، يرجى أخذ ما ورد في القسم 8 من معلومات حول المواد المناسبة وغير المناسبة في الحسينان. راجع كذلك المعلومات الواردة في قسم "للأفراد من خارج فريق الطوارئ".

#### مسعفي الطوارئ

## القسم 6. تدابير مواجهة التسرب العارض

### الاحتياطات البيئية

**:** تجنب تناول المادة المنسكبة وجريانها السطحي ووصولها إلى التربة و المجرى المائي والبالوعات ومجاري الصرف .  
يُراعى إبلاغ السلطات المعنية لو تسبب المنتج في تلوث البيئة (مجاري الصرف، المجرى المائي، التربة أو الهواء).

### طرائق ومواد الاحتواء والتنظيف

#### اسكاب صغير

**:** يُراعى وقف التسرب إن لم ينطو ذلك على مخاطرة. يراعى نقل الأوعية من منطقة الانسكاب. خفف بالماء ثم قم بجاز الته  
بالتنشيف باستعمال المسحة إذا كان قابل للذوبان في الماء. كديل، أو إذا كان المنتج غير قابل للذوبان في الماء، قم  
بالتنشيف مستخدماً مادة خاملة جافة ثم إطرحها في وعاء مهملات مناسب. تخلص منها عن طريق أحد مقاولي التخلص  
من النفايات المرخصين.

#### اسكاب كبير

**:** يُراعى وقف التسرب إن لم ينطو ذلك على مخاطرة. يراعى نقل الأوعية من منطقة الانسكاب. يتم الاقتراب من الناحية  
التي تهب منها الرياح إلى المكان. امنع دخولها في بالوعات الصرف، والمجرى المائي، أو البرومات، أو المناطق  
المحصورة. يُراعى غسل الانسكابات وصولاً بها إلى محطة معالجة مياه الفيض أو التعامل معها كآلية. يُراعى احتواء  
الانسكاب وجمعه بمادة ماصة غير قابلة للاحتراق مثل الرمل، أو التراب، أو الفرميكولييت، أو تراب دياتومي، ثم  
وضعها في إحدى الحاويات للتخلص منها بما يتافق واللوائح المحلية (انظر القسم 13). تخلص منها عن طريق أحد  
مقاولي التخلص من النفايات المرخصين. المادة الماصلة الملوثة قد تتشكل خطراً مماثلاً لخطر المنتج المنسكب. ملاحظة:  
أنظر القسم 1 لمعرفة معلومات الاتصال الخاصة بالطاريء والقسم 13 بشأن التخلص من النفايات.

## القسم 7. المناولة والتخزين

### احتياطات للمناولة المأمونة

#### إجراءات للحماية

**:** يُراعى ارتداء أجهزة الوقاية الشخصية الملائمة(انظر القسم 8). يُراعى عدم توظيف كل من سبق له/لها الإصابة  
بتحسين الجلد في أيٍ من العمليات المتعلقة باستخدام هذا المنتج. تجنب ملامستها الأعين أو الجلد أو الثياب. تحجب  
استنشاق البخار أو السيدم. يحظر ابتلاعها. لو أن المادة تتتطوى على خطر يصيب الجهاز التنفسى، خلال استخدامها  
العادى، يُراعى استخدامها في وجود تهوية كافية، أو ارتداء منفاس ملائم. يُراعى الحفظ في الحاوية الأصلية أو في  
حاوية بديلة معتمدة مصنوعة من مادة متواقة وإغلاقها باحكام عند عدم استخدامها. الأوعية الفارغة تحتوي على بقايا قد  
تكون خطرة. لا تُعيد استخدام الحاوية.

#### إرشادات حول الصحة المهنية العامة

**:** يحظر تناول الطعام، والشراب، والتدخين في الأماكن التي يجري التعامل فيها مع هذه المادة سواء بالمناولة، التخزين أو  
المعالجة. يتوجب على العمال غسل الأيدي والوجه قبل تناول الطعام والشراب والتدخين. أخلع الثياب الملوثة  
والتجهيزات الوقائية قبل دخول الأماكن المخصصة للطعام. انظر القسم 8 لمزيد من المعلومات حول إجراءات الحفاظ  
على الصحة.

### متطلبات التخزين المأمون، بما في ذلك ما يتعلق بحالات عدم توافق المواد

**:** خزن المادة وفقاً لتعليمات السلطات المحلية. خزن المادة في حاويتها الأصلية مع حمايتها من التعرض لحرارة الشمس  
المباشرة في منطقة جافة، وباردة، وجيدة التهوية بعيداً عن المواد غير المطابقة (انظر القسم 10)، وعن الطعام،  
والشراب. يخزن في مكان مغلق بمقتah. يُراعى غلق الوعاء غلقة تماماً محكماً إلى أن يُعد للاستخدام. لابد من إحكام  
غلق الأوعية التي قد فتحت وتركها في وضع قائم وذلك لتلافي حدوث تسريب. يُحظر التخزين في حاويات لا تحمل  
كتابة توضيحية. يُراعى استخدام طرق احتواء سلية لتجنب تلوث البيئة. انظر القسم 10 للتعرف على المواد غير  
المتوافقة قبل المناولة أو الاستخدام.

## القسم 8. ضوابط التعرض/الحماية الشخصية

### بارامترات التحكم

#### حدود التعرض المهني

لابوجد.

### الضوابط الهندسية المناسبة

**:** إذا ما تولد غبار أو أدخنة أو غاز أو بخار أو سديم عن عمليات الاستخدام، إستخدم حجرات إحتواء المعاملات، تهوية  
تصريفية موضوعية أو ما عدا ذلك من إجراءات تحكم هندسية لتخفيف تعرض العمال للملوثات المنقوله بالهواء إلى ما هو  
دون الحدود الموصى بها أو القانونية.

### ضوابط التعرض البيئي

**:** تُنصح بفحص الإنبعاثات الصادرة من أجهزة العمل والتهوية، للتأكد من استيفائها لمتطلبات قانون حماية البيئة. في بعض  
الحالات، قد يكون من الضروري استخدام أجهزة غسل الثياب، أو المُرشّحات أو إجراء تعديلاتٍ هندسية للمعدات، كي  
يسعني تقليل الإنبعاثات إلى مستويات مقبولة.

### تدابير الحماية الفردية

#### إجراءات النظافة الشخصية

**:** اغسل اليدين، والذراعين، والوجه غسلاً تاماً بعد مناولة المنتجات الكيميائية، و عند الأكل والتدخين، وفي نهاية فترة  
العمل. يتوجب استخدام طرائق ملائمة لنزع الثياب التي يُحتمل ظُهرُها. لا يسمح بارتداء ملابس العمل الملوثة خارج  
مكان العمل. يُراعى غسل الثياب الملوثة قبل ارتدانها مرة ثانية. تأكد من وجود محطات غسيل الأعين وأدشاش الأمان  
على مقربة من موقع العمل.

### أدوات حماية الوجه/العين

**:** يتوجب استخدام نظارات مستوفية لمواصفة معتمدة، عندما يشير تقييم المخاطر إلى ضرورة ذلك لتجنب التعرض لتناثر  
السائل، أو الضباب أو الغازات أو الأغيرة. إذا كان الاتصال ممكناً، ينبغي ارتداء وسائل الحماية التالية، ما لم يثير التقييم  
إلى درجة أعلى من الحماية: نظارات التثاثر الكيميائي وواقي الوجه أو أي منها إذا كانت هناك مخاطر استنشاق، فقد  
يلزم ارتداء جهاز التنفس كامل الوجه بدلاً من ذلك.

## القسم 8. ضوابط التعرض/الحماية الشخصية

### حماية الحد

#### حماية يدوية

**: ينبعى دوما ارتداء القفازات غير المنفذة و المقاومة كيميائيا بما يتفق مع المعايير المعتمدة عند التعامل مع المنتجات الكيميائية إذا تبين من تقييم المخاطر ضرورة ذلك. تحقق خلال استخدام القفازات من أنها ما زالت تحافظ بخواصها الواقعية، أخذًا في الاعتبار المعايير التي تحددها جهة تصنيع القفازات. تجدر الإشارة إلى أن زمن اخترق مادة أي قفاز قد يختلف باختلاف جهات تصنيعه. في حالة المخاليط، التي تتألف من مواد عديدة، لا يمكن أن يقدر زمن حماية القفازات تقديرًا دقيقًا.**

ليست هناك مادة قفازات واحدة أو توليفة مواد توفر مقاومة غير محدودة لأي فرد أو توليفة كيماويات.

زمن الاصتراف يجب أن يكون أكبر من زمن الاستخدام النهائي للمنتج.

يجب اتباع الإرشادات والتليميات التي تقدمها جهة تصنيع القفاز بشأن استخدامه وتخزينه وصيانته واستبداله.

ينبعى استبدال القفازات بانتظام وإذا ظهرت أي علامة على تلف مادة القفاز.

تأكد دائمًا من أن القفازات خالية من العيوب وأنها خُزنت واستخدمت على نحو سليم.

قد يتزدى أداء القفاز أو فعاليته بسبب تلفه الفيزيائي/الكيميائي وسوء صيانته.

قد يعمل الكريم الحال على حماية مواضع الجلد المعرضة، غير أنه لا يستخدم حيث قد حدث التعرض بالفعل.

374-1:2016 ISO to tested gloves suitable Wear

موصى به، قفازات(زمن الإختراف) أكثر من ثمان ساعات:  $\text{Shield 4H/Silver} < 0.07 \text{ mm}$ ,

( $\text{mm} 0.4 < 0.35 \text{ mm}$ , مطاط فلوري) ( $\text{mm} 0.7 < 0.4 \text{ mm}$ ,  $\text{Viton}$ )

قد تُستخدم، قفازات(زمن الإختراف) من 4 - 8 ساعات: مطاط البولي(1)  $< 0.5 \text{ mm}$  PVC,

لل اختيار المناسب لمواد القفازات مع التركيز على الأنواع المقاومة للمواد الكيميائية ووقت الإختراف، يرجى استشارة الجهة الموردة لقفازات المقاومة للمواد الكيميائية.

لابد أن يتحقق المستخدم من أن اختياره النهائي لنوع القفازات المتناسب لمناولة هذا المنتج هو الاختيار الأفضل، وأن يأخذ في اعتباره شروط الاستخدام الخاصة، كما أوردها تقييم مخاطر المستخدم.

**: يجب انتقاء التجهيزات الشخصية الواقعية للجسم بما يتفق والمهام التي يجري القيام بها والمخاطر التي تتخطى عليها، كما يجب أن يعتمدتها أحد المختصين قبل التعامل مع هذا المنتج.**

على عمال التشغيل أن يرتديوا ملابس مضادة للشوائب (الكهرباء الساكنة) مصنوعة من الألياف الطبيعية أو من ألياف تخليقية تقاوم درجات الحرارة العالية.

**: ينبعى انتقاء الأحذية الملائمة وإجراءات الوقاية الجلدية الإضافية بناءً على المهمة التي تُؤدى وما تتطوي عليه من مخاطر وينبغي أن يعتمدتها أحد المختصين قبل مناولة المنتج.**

**: بناءً على نوع الخطير والتعرض المحتمل، قم باختيار قناع التنفس المتناسب مع المعيار أو المصادقة الملائمين. يجب استعمال أقنعة التنفس وفقًا لبرنامج حماية الجهاز التنفسى لضمان تركيب ملائم، وتدريب ملائم وجوانب استعمال أخرى مهمة ملائمة.**

لابد أن يرتدي العمال أجهزة تنفس مُعتمدة ومُلائمة إذا كانوا مُعرّضين لتركيزات تتعدى حد التعرض. استخدام قناع التنفس مع فلتر الفحم والغبار خلال رش المنتج. في الأماكن المحصورة، يُراعى استخدام أجهزة تنفسية مزودة بالهواء أو بالهواء المضغوط. استخدم فلتر الفحم (A2) عند استعمال الرول أو الفرشاة

#### أدوات حماية الجسم

#### وقاية أخرى لحماية الجلد

#### حماية تنفسية

## القسم 9. الخصائص الفيزيائية والكيميائية

### المظهر

#### الحالة الفيزيائية

#### اللون

#### الراحة

#### عتبة الراحة

#### pH

#### نقطة الانصهار

#### نقطة الغليان

#### نقطة الوميض

#### معدل التبخّر

#### القابلية للالتهاب (مادة صلبة، غاز)

#### الحدود العليا/ال الدنيا للقابلية للالتهاب أو الانفجار

#### الضغط البخاري

#### الكتافة البخارية

#### الكتافة النسبية

#### الذوبانية

**:** سائل.

**:** عديم اللون.

**:** خاصية.

**:** غير قابل للتطبيق.

**:** غير قابل للتطبيق.

**:** غير قابل للتطبيق.

**:** وأدنى قيمة معروفة هي:  $401.5 \text{ F}$  ( $205.3 \text{ C}^\circ$ ) (alcohol benzyl). المتوسط الترجي:

$442.5 \text{ F}$  ( $228.04 \text{ C}^\circ$ )

**:** كأس مغلق:  $212 \text{ F}$  ( $100 \text{ C}^\circ$ )

**:**  $0.007 \text{ (alcohol benzyl)}$  مُعلنًا بـ خلات البوتيل

**:** غير قابل للتطبيق.

**:** 1.2 - 13%

**:** وأعلى قيمة معروفة هي:  $0.007 \text{ كيلوباسكال}$  ( $0.05 \text{ مم زئبق}$ ) (عند 20 درجة مئوية) (alcohol benzyl).

المتوسط الترجي:  $0.004 \text{ كيلوباسكال}$  ( $0.03 \text{ مم زئبق}$ ) (عند 20 درجة مئوية)

**:** وأعلى قيمة معروفة هي:  $3.7 \text{ (الهواء = 1)}$  ( $alcohol benzyl$ ).

**:**  $1 \text{ g/cm}^3$

**:** غير ذوبوبة في المواد الآتية: ماء بارد و ماء ساخن.

## القسم 9. الخصائص الفيزيائية والكيميائية

معامل تفريغ الأوكتانول/الماء : غير متوفرة.

درجة حرارة الاشتعال الذاتي

درجة حرارة الانحلال

اللزوجة

: وأدنى قيمة معروفة هي: 716 ف (C°380) (.aminomethyl-3,5,5-trimethylcyclohexylamine-3).

: غير متوفرة.

: كينماتي (C°40) (104 ف): < 20.5 mm<sup>2</sup>/s (20.5 سنتي ستوك)

## القسم 10. الثبات الكيميائي والقابلية للفياعلة

التفاعلية : لا توجد معلومات اختبار محددة عن إمكانية تفاعل هذا المنتج أو مكوناته.

الثبات الكيميائي : المنتج ثابت.

إمكانية التفاعلات الخطيرة : لن تحدث تفاعلات خطيرة في ظروف التخزين والاستخدام العادي.

الظروف التي ينبغي تجنبها

المواد غير المتفاقة : ليست هناك بيانات معينة.

نوافع الانحلال الخطيرة : في ظروف التخزين والاستخدام العادي، من غير المنتظر أن تتوارد نوافع تحول خطيرة.

## القسم 11. المعلومات السامة

معلومات حول الآثار السامة

سمية حادة

اسم المكون/المنتج	النتيجة	الأنواع	الجرعة	التعرض
benzyl alcohol	LD50 بالفم	فأر	1230 مج / كجم	-
3-aminomethyl-3,5,5-trimethylcyclohexylamine	LD50 بالفم	فأر	1030 مج / كجم	-

النهيج/التآكل

اسم المكون/المنتج	النتيجة	الأنواع	نتيجة الإختبار	العرض	الملاحظة
benzyl alcohol	الأغูن - مهيج خفيف	حيوان ثديي - غير محدد النوع	-	-	-
salicylic acid	الأغูن - مهيج خفيف	حيوان ثديي - غير محدد النوع	-	-	-
	الجلد - مهيج خفيف	حيوان ثديي - غير محدد النوع	-	-	-

الاستحساس.

اسم المكون/المنتج	طريقة التعرض	الأنواع	نتيجة	العرض
3-aminomethyl-3,5,5-trimethylcyclohexylamine	الجلد.	حيوان ثديي - غير محدد النوع	استحساسية.	

التأثير على الجنينات

غير متوفرة.

السرطانة

غير متوفرة.

السمية التنسالية

اسم المكون/المنتج	الخصوصية	ذيفان نمائي	الأنواع	الجرعة	التعرض
salicylic acid	-	إيجابية	فأر	بالفم: 150 مج / كجم	-

القابلية على التسبب في المسخ

## القسم 11. المعلومات السامة

غير متوفرة.

### السمية الشاملة لأعضاء مستهدفة محددة (التعرض المفرد)

غير متوفرة.

### السمية الشاملة لأعضاء مستهدفة (تعرض متكرر)

غير متوفرة.

### خطر الشفط في الجهاز التنفسى

غير متوفرة.

معلومات عن سبل التعرض المرجحة :

### آثار صحية حادة كاملة

لامسة العين

- : يسبب تلفاً شديداً للعين.
- : لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.
- : تسبب حرقاً شديداً. قد يسبب تفاعلاً للحساسية في الجلد.
- : ضار عند البتلاع.

استنشاق

لامسة الجلد

الابتلاع

### اعراض متعلقة بالخصائص السامة والكيميائية والفيزيائية

لامسة العين

: الأعراض الضارة قد تشمل ما يلي:

الم  
الدمان  
احمرار

استنشاق

لامسة الجلد

الم أو تهيج  
احمرار  
قد تحدث قروح

الابتلاع

: الأعراض الضارة قد تشمل ما يلي:  
آلام المعدة

### التأثيرات المتأخرة والفورية وكذلك التأثيرات المزمنة نتيجة للتعرض القصير والطويل الأمد

#### التعرض قصير المدى

التأثيرات الفورية المحتملة

: غير متوفرة.

التأثيرات المتأخرة المحتملة

: غير متوفرة.

#### التعرض طويل المدى

التأثيرات الفورية المحتملة

: غير متوفرة.

التأثيرات المتأخرة المحتملة

: غير متوفرة.

#### آثار صحية مزمنة كاملة

غير متوفرة.

- : ما أن يحدث الاستحسان، قد يقع تفاعل تحسسي شديد مع تعرضات لاحقة لمستويات شديدة الانخفاض.
- : لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.
- : لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.
- : لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.
- : لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.
- : لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.

عامة

السرطنة

التأثير على الجينات

القابلية على التسرب في المسخ

التأثيرات النمانية

التأثيرات الخصوبية

#### القياسات الرقمية للسمية

#### تقديرات السمية الحادة

## القسم 11. المعلومات السامة

المسك	قيمة ATE (تقدير السمية الحادة)
بالغم الاستنشاق (الأبخرة)	1217.64 مج / كجم 24.42 مج / لتر

## القسم 12. المعلومات الإيكولوجية

السمية	
النوع	اسم المكون/المنتج
النوع	3-aminomethyl-3,5,5-trimethylcyclohexylamine
براغيث الماء - magna Daphnia	حد 17.4 إلى 21.5 مج / لتر الماء العذب
براغيث الماء - magna Daphnia	حد 37 مج / لتر
براغيث الماء - longispina Daphnia	حد 32 ميكروجرام / لتر الماء العذب
براغيث الماء - longispina Daphnia	مزن 1 مج / لتر الماء العذب
براغيث الماء - magna Daphnia	حد 37 مج / لتر
براغيث الماء - magna Daphnia	حد 32 ميكروجرام / لتر الماء العذب
براغيث الماء - longispina Daphnia	مزن 1 مج / لتر الماء العذب
براغيث الماء - longispina Daphnia	مزن 1 مج / لتر الماء العذب

### الثبات والتحلل

القابلية على التحلل الحيوي	التحلل الضوئي	العمر النصفى المائى	اسم المكون/المنتج
سرعة	-	-	benzyl alcohol
ليس بسهولة	-	-	3-aminomethyl-3,5,5-trimethylcyclohexylamine

### القدرة على التراكم الأحيانى

إمكانية	BCF	LogPow	اسم المكون/المنتج
مُنخفض	<100	0.87	benzyl alcohol
مُنخفض	-	0.99	3-aminomethyl-3,5,5-trimethylcyclohexylamine
مُنخفض	-	2.26 إلى 2.21	salicylic acid

القابلية على التحرك عبر التربة  
معامل تفاصم التربة/الماء (Koc) : غير متوفرة.

التاثيرات الضارة الأخرى : لا توجد تأثيرات شديدة أو مخاطر حرجة معروفة.

## القسم 13. الاعتبارات المتعلقة بتصرف المواد والتخلص منها

بيانات التصريف : ينبغي تجنب توليد النفايات أو التقليل منها حيثما أمكن. يراعى أن يجري دوما التخلص من هذا المنتج، و المحاليل و المنتجات الثانوية بما يتفق و متطلبات الحماية البيئية و تشريعات التخلص من النفايات و غيرها من متطلبات السلطة الإقليمية و المحلية. يُراعى التخلص من الفائض و المنتجات غير القابلة لإعادة التدوير من خلال أحد المقاولين المرخص لهم بذلك. ينبغي ألا يتم التخلص منه في البالوعات دون معالجة مسبقة إلا إذا كان هذا الإجراء متماشياً مع متطلبات كافة السلطات ذات الصلاحية. ينبغي أن يُعاد تدوير نهاية التخلص. ينبغي عدم أخذ الترميم أو الطمر في الاعتبار إلا إذا كانت إعادة التدوير غير مُجدية. لابد أن يجري التخلص من هذا المنتج وحاويته بطريقة آمنة. ينبغي الحذر عند مناولة الحاويات المفرغة التي لم تُنظف ولم تُغسل. قد تظل بعض روابط المنتج عالقة بالحاويات الفارغة أو قمصانها. تجنب تناول المادة المنسكةة وجريانها السطحي ووصولها إلى التربة و المجاري المائية و البالوعات ومجاري الصرف.

### طرائق التصريف

## القسم 14. المعلومات المتعلقة بالنقل

IATA	IMDG	UN	
UN2735	UN2735	UN2735	رقم الأمم المتحدة
Polyamines, liquid, corrosive, n.o.s. (3-aminomethyl-3,5,5-trimethylcyclohexylamine)	Polyamines, liquid, corrosive, n.o.s. (3-aminomethyl-3,5,5-trimethylcyclohexylamine)	Polyamines, liquid, corrosive, n.o.s. (3-aminomethyl-3,5,5-trimethylcyclohexylamine)	اسم الشحن الصحيح الخاص بالأمم المتحدة
			فئة/فئات مخاطر النقل
III	III	III	مجموعة التعبئة
. لا.	. لا.	. لا.	الأخطار البيئية
-	S-B ,F-A <u>جدوال الطوارئ</u>	-	معلومات إضافية

### معلومات إضافية

: ADR/RID

رقمتعريف الخطير 80  
كود النفق (E)

: IMDG

جدوال الطوارئ S-B ,F-A

18 - Alkalies

Segregation Group:

النقل داخل منشآت المستخدم: يُراعى النقل في حاويات مغلفة دائمًا وفي وضعية قائمة مؤمنة. يُراعى التأكيد من أن الأفراد الذين يتولون عملية نقل المنتج على دراية تامة بكيفية التصرف في حالة وقوع حادث أو انسكاب.

غير متوفرة.

النقل سائباً بحسب اتفاقيات المنظمة البحرية الدولية (IMO) :

مجموعة فصل كود البحرية الدولية (IMDG) للبضائع الخطيرة :

القواعد المتعلقة بالسلامة والصحة والبيئة، لا توجد لوائح وطنية و/أو إقليمية معروفة تتطبق على هذا المنتج (بما في ذلك مكوناته).

القواعد المتعلقة بالسلامة والصحة والبيئة، لا توجد لوائح وطنية و/أو إقليمية معروفة تتطبق على هذا المنتج (بما في ذلك مكوناته).

### اللوائح الدولية

كيماويات جداول القائمة 1 و 2 و 3 من معاهدة الأسلحة الكيماوية لم ترد بالقائمة.

بروتوكول مونتريال لم ترد بالقائمة.

دولي (INTL) - اتفاقية ستوكهولم للملوثات العضوية طويلة البقاء لم ترد بالقائمة.

بروتوكول آرهاوس للملوثات العضوية طويلة البقاء والمعادن الثقيلة الصادر عن اللجنة الاقتصادية الأوروبية التابعة للأمم المتحدة لم ترد بالقائمة.

قوانين دولية قاعدة الجرد الوطنية لم تحدّد.

## القسم 15. المعلومات التنظيمية

كندا	: لم تحدّد.
الصين.	: لم تحدّد.
أوروبا	:
اليابان	: قائمة اليابان (CSCL): لم تحدّد.
مالزيا	: قائمة اليابان (قانون الصحة والسلامة الصناعيين ISHL): لم تحدّد.
نيوزيلندا	: لم تحدّد.
الفلبين	: لم تحدّد.
جمهورية كوريا	: لم تحدّد.
تايوان	: لم تحدّد.
الولايات المتحدة	: لم تحدّد.

## القسم 16. المعلومات الأخرى

### السيرة

تاريخ الطبع	: 05.04.2023
تاريخ الإصدار/تاريخ المراجعة	: 05.04.2023
تاريخ الإصدار السابق	: 05.04.2023
نسخة	: 2.03
مفتاح الإختصارات	: ATE = تقدير السمية الحادة الـ BCF = مُعامل الترکز الحيوي GHS = النظام المتافق عالمياً لتصنيف وتوسيع المواد الكيميائية الـ IATA = رابطة النقل الجوي الدولي الـ IBC = حاوية سوائب وسيطة الـ IMDG = البحريّة الدوليّة للبضائع الخطيرة الـ LogPow = لوغاریتم معامل تجزئة الأوكتانول/الماء الـ MARPOL = المعاهدة الدوليّة لمنع التلوّث الناجم عن السفن، 1973 المُعَلّمة بموجب بروتوكول 1978. ("ماربول" = التلوّث البحري) الـ UN = الأمم المتحدة

### المراجع

► تشير إلى معلومات تم تغييرها مقارنة بالنسخة التي سبق إصدارها.

### ملاحظة المقارىء الكريي

على حد علمنا، المعلومات الواردة هنا هي معلومات دقيقة غير أن كلًا من المؤرد سالف الذكر أو أيٍ من التابعين له لا يتحملون أيَّة مسؤولية عن مدى دقة محتوى هذه الوثيقة أو اكتماله. وتقع مسؤولية التحديد النهائي لمدى ملاءمة أيَّة مادة من المواد على عاتق المستخدم وحده. ونظرًا لأنَّ كافة المواد قد تتخطى على مخاطر غير معروفة، يتوجب التزام الح시طة عند استخدامها. وبالرغم من أنَّ هذه الصحيفة بها توصيًّاً لمخاطر معينة، إلا أنَّنا لانضمن عدم وجود مخاطر أخرى.